

くちちゃん

広報
12月号
2019 No. 1091



まち・ひと・しごと (株)あおやま商店
代表取締役 青山 徹也さん
特集 サンモリッツ市との姉妹都市交流
人が紡ぐ絆



マチイロ

広報紙をスマホなどで
閲覧できます



一表紙の写真についてー

10月27日、町と姉妹都市提携を結ぶサンモリッツ市（スイス）より初来町したクリスティアン・ヨット・イエニー市長を、Mt. Youtei Jr. JAZZ SCHOOL がお迎えしました。姉妹都市交流については4～7ページをご覧ください。



子どもたちの畑を元気に

倶知安ライオンズクラブは社会奉仕活動として、町内各小学校の畑整備を行い、今後の維持管理のため、各校にスコップ30本を贈りました。写真は10月31日倶知安小学校の様子です。



歌や踊りなど 練習の成果を披露

11月10日まで開催された町総合文化祭。期間中は作品展示の他、ステージ発表などが行われました。写真は11月3日芸能発表会の鼓流Jrの皆さんによるパフォーマンスです。



優勝目指してチームが一つに

11月16日、総合体育館で行われた町民スポーツフェスティバル小学生ドッジボール大会。町内各小学校から39チーム729名が参加し、熱い戦いを繰り広げました。

まちの話題

— PHOTO SPOT —



働く体験を進路選択に生かして

倶知安中学校の2年生115名が10月29日から10月31日までの3日間、町内事業所などで職場体験を行い、くっちゃん保育所ぬくぬくでは、4名の生徒が保育士の仕事を学びました。



G20に向けた子どもたちの活動を紹介

11月11日から17日までの期間、G20観光大臣会合に関わった小中高生の取り組みを紹介する「G20観光大臣会合くっちゃん子展」を文化福祉センターで開催しました。



一人一人が火の用心を徹底しましょう

町民の防火意識の向上と消防職団員の連携などを目的とした消防訓練が11月18日、総合体育館での火災発生を想定して実施され、90名の職団員が参加しました。

まちひとしごと

Vol. 36

株式会社あおやま商店

代表取締役 あおやま 青山 てつや 徹也 さん

これからも みんなの笑顔が生まれる場所に



55 年もの間、倶知安町で多くの
の人々に愛され続けた商店
『三条市場』は、昨年6月、周囲
に惜しまれながらも閉店した。
この三条市場を営む両親のもと
に生まれた青山徹也さん。働く両
親の姿を間近で見てきた青山さん
は、幼い頃から、その姿に自らの
将来を重ねていたという。
高校卒業後は、さまざまな経験
を積もうと、岩内町の鮮魚店で働
いた他、道外で生鮮食品とは異な
る職種も経験。2008年に倶知
安へ戻ってからは、三条市場南支
店で青果部門を担当する傍ら、青
年会議所の役員も務めたことは、

これまでとは違う目線で町を見る
ことにも繋がったという。

「三条市場が長く続けて来られ
たのは、多くの方の支えがあった
からこそです。これまで店を守り
続けてきた両親やお世話になった
お客さまのためにも、自分がこの
店を残していかなければならない
と思いました」

そして、三条市場閉店の翌月、
青山さんは南支店の場所へ、新た
に『あおやま商店』の営業を始め
た。

お客さんから「ありがとう」と
言われることが多かったというか
つての店。それは、店内や従業員
の雰囲気は温かく親しみやすいも
のだったからだろう。青山さんも
また、その良さを引き継ぎ、従業
員同士笑顔で楽しく仕事ができる
環境を大切に、お客さんにとって、
親しみやすく入りやすい雰囲気づ
くりを目指す。

現在の従業員数は、販売や配送
など合わせて9人。そのうちの半
数は女性だという。

「女性ならではの細やかな気遣
いや温かい接客は、自分にはな
かなかできないこと。性別を問わず
従業員それぞれが自分のライフス
タイルに合わせてながら働ける環境

を整えることで、より良いサービ
スの提供につながればと考えてい
ます」

現在の客層は、三条市場が営業
していた頃からの常連をはじめ、
お年寄りが多いが、冬になると外
国人が大幅に増えるという。倶知
安町や近隣で採れた新鮮な野菜
は、日本人のみならず外国人から
も人気が高い。

「町並みや暮らす人々、そのラ
イフスタイルなどは変わりますが、
いつの時代でも雪が多いこと
と農業が盛んであることは変わり
ません」

店の代表という立場になって、
両親の偉大さに改めて気づいたと
いう青山さん。いつかは、野菜の
生産から販売、加工まで携わって
みたいという夢を持つ。時代の変
化を捉えながら、変わらないもの
を大切にすることで、地域から愛
される『あおやま商店』へとさ
らに成長を遂げることだろう。

※まちひとしごとは不定期連載です



町の音「羊蹄太鼓」を体験



尻別川でラフティング



倶知安高校でサンモリッツ市を紹介

サンモリッツ市との交流の一つ「青少年交流事業」は、両都市の中高生を互いに派遣し合い、数日間の滞在を通して異国の生活や文化、教育などを体験するもの。海外からの留学生が家庭に滞在することを「ホームステイ」、またそれを受け入れる家庭を「ホストファミリー」といいます。この事業に参加する学生は、サンモリッツ市への留学とホストファミリーのどちらにも経験します。

青少年交流事業

互いの文化に触れ 理解し合う

今年9月18日(水)から26日(水)の9日間、サンモリッツ市より来町した3名の学生がさまざまな体験をしました。また、24日(火)・25日(水)の二日間は、倶知安高校での交流を通して、留学生が日本の教育に触れるだけでなく、倶知安町の学生がサンモリッツ市について知る機会にもなりました。人が行き交い、互いの生活や文化に触れることで、より理解し合うことを目指し、この事業は続いていきます。

心を通わせた 貴重な経験

今回来町した3名の留学生は滞在中、昨年サンモリッツ市への留学を経験した学生の家庭に、一人ずつホームステイしました。ホストファミリーの皆さんは、今回の経験について次のように話しています。



(ホストファミリーの想い)
昨年、自分の子どもが留学したときは、親として多くの心配がありました。しかし、現地のホストファミリーの皆さんがとても親切にしてくれたおかげで、子どもたちは充実した日々を過ごせたようです。
そして今年は、私たちがサンモリッツ市からの学生を迎え入れる番。初めて会う子たちと分かり合えるのか、言葉は通じるのか。初めは不安でいっぱいでしたが、知っている英単語を並べてみたり、翻訳アプリを活用したりしながら、少しずつ会話を増やしていくことにより、数日間での心距離がぐっと縮まったように思います。
私たちは学生たちと一緒に、食事や買い物などの時間を過ごす中で、彼らから多くのことを学びました。ともに過ごした9日間で、言語や文化が違っても心で通じ合えたことは、一生忘れられない貴重な経験となりました。

ともに過ごした9日間で
本当の家族のように

特集

サンモリッツ市との姉妹都市交流

人が紡ぐ 絆



遠く離れたまちとの絆
その歴史は今年で55年に

今から55年前。当時の倶知安町は、スイスにある都市になぞらえて「東洋のサンモリッツ」と呼ばれていたものの、世界的な知名度はまだ低く、国際的なスキーリゾート地として100年の歴史を誇るサンモリッツ市には遠く及びませんでした。

1964(昭和39)年、インスブルック冬季五輪視察のため渡欧していた当時の高橋清吉町長らがサンモリッツ市に出向き、姉妹都市提携を申し入れたことから両都市の友好関係は始まります。その場でサンモリッツ市長らは、倶知安町側が差し出したハンカチに自らの名前をサインし、提携を快諾しました。



市長らがサインした
2枚のハンカチ

人々の交流を通して
国際的なリゾートへ

ページ上部の日本国旗を囲む男性たちの写真は、初めて町に届いたサンモリッツ市からの手紙に同封されていたもの。中央に写っているのは、1964(昭和39)年の渡欧の際に、倶知安町が贈った日本人形です。姉妹都市提携締結後は、人々が時間をかけて行き来し、町民研修やスポーツを通じた交流を重ねてきました。

サンモリッツ市のような国際リゾート地を目指す倶知安町。人や文化の行き来によって多くのことを学ぶ中で、世界に誇れる山岳リゾート地へと成長を遂げていきます。

その絆をいつまでも

約9千キロも離れた両都市が55年も前から友好関係を築いてきたことは奇跡とも呼べるかもしれませんが、倶知安町は、さらなる発展のためにも、この姉妹都市交流を続けていきます。

人が紡ぐ 絆



サンモリッツ市

クリスティアン・ヨット・イエニー市長



倶知安の人々は温かい 素晴らしい出会いに感謝



Mt. Youtei Jr. JAZZ SCHOOL が心を込めて

新市長が初めて倶知安に
昨年秋にサンモリッツ市長に
就任したクリスティアン・ヨッ
ト・イエニー氏が10月26日(土)、
初めて来町しました。
27日(日)、G20スイス代表団ら
とともに、町の酒蔵『二世古酒
造』を視察した後は、雪ん子館
に移動し、Mt.Youtei Jr. JAZZ
SCHOOL の子どもたちと交流。
スイスと日本の国旗を持った子
どもたちが、市長らを温かくお
迎えしました(本号表紙写真)。
そして、子どもたちはスイス民
謡など数曲を演奏し、音楽好き
な市長やスイス代表団を大いに
楽しませました。
今回の交流を記念し、町から
は徳丸滋さんが描いた羊蹄山の

ことばより大切なものは
約9千キロ。一日かけて飛行機
や電車を乗り継ぎ、ようやくた
どり着く。それがサンモリッツ
と倶知安の距離です。話す言葉
や文化が異なる二つのまちが友
好関係を築くことができたのは
なぜでしょう。
今回の来訪で「二つのまちは
何かが似ていると感じ、姉妹都
市であることの意味が分かった
気がする」という市長。数々の
おもてなしへの感謝を述べた
後、「この町や人々が大好きに
なった」と話しています。
コミュニケーションに言葉は
欠かせないかもしれませんが、し
かし、それよりも大切なのは、
思いを伝えようとする熱意や相
手を理解しようとする心なので
はないでしょうか。
サンモリッツ市との姉妹都市
提携から今年で55年。町は、そ
の友好関係が60年、70年、そし
て100年と続いていくことを
望みます。

子どもたちの 未来

青少年交流事業で得たものは

留学生が互いのまちを行き来するサンモリッツ市との青少年交流事業は、平成8年に始まりました。これまでに倶知安町から24名、サンモリッツ市から18名の中高生が異文化に飛び込み、さまざまな体験をしてきました。

事業への参加を経て、彼らは今、どのように過ごしているのでしょうか。4名が当時を振り返り、この経験から学んだことや現在の思いを語りました。

心で通じ合うコミュニケーションを



山田 陽介さん

短期留学から12年経った今でも、サンモリッツ市の町並みや食事など、現地で見て感じたことの全てを鮮明に覚えています。この経験を機に、大学は英語英米文学科へ進学しました。また、言葉が通じない方とのコミュニケーションに抵抗がなくなりました。

2007

世界に目を向けるきっかけに

サンモリッツ市への短期留学を通して、現地での人々の暮らしを垣間見ることができました。この経験を機に、語学や国際関係学を学びたいと大学に進学し、海外留学や外資系企業への就職につながっています。さらに、自分がホストファミリーとなり、留学生を受け入れたという夢ができました。



初山 梨さん

2007

多様な価値観を知る機会に

以前は、外国人に対して少し怖いというイメージがありましたが、実際に接してみると全くそんなことはなく、現地の方々は笑顔で気さくに話しかけてくれました。異文化に触れることで、自分の考えや価値観が全てではないということを教わりました。



河野 史歩さん

2010

海外で学び 町の役に立ちたい

中学生で短期留学することは大きな決断でしたが、今の私があるのはこの経験のおかげです。現在はオーストラリアに住んでおり、この事業でお世話になったホストファミリーと再会することができました。いつか倶知安町の役に立てるよう、さまざまなことを吸収して帰国したいと思います。



渡辺 真生さん

2014



はくたち わたしたち

くっちゃん子

俱知安でくすくす育つ子どもたちです。「こんな子に育ってほしい！」ご家族の願いも併せて紹介します。

☎総合政策課企画振興室広報広聴係 ☎56－8001

婦人科検診を受けましょう 冬のバスツアー検診を開催します

検診はお済みですか

今年度は初の試みとして、冬のバスツアー検診を開催します。婦人科の検診は2年に一度の受診が推奨されていますので、今年度受診対象でまだ受診されていない方は、この機会をご活用ください。

▼集団検診（バスツアー検診）

- 対象者／20歳以上の女性
- 日程／令和2年2月26日(水)
- 場所／北海道対がん協会札幌がん検診センター（集合・解散は保健福祉会館）

■申込受付／12月2日(月)9時より保健福祉会館窓口または電話で※定員あり。早めの予約を

■料金／子宮頸がん検診（平成11年12月31日以前生）は千円。乳がん検診（昭和54年12月31日以前生）は2千円

※国民健康保険世帯、生活保護世帯、無料クーポン対象者は無料（その他オプション検診あり）
■内容／婦人科検診の他、各がん検診や特定健診を同日に受けることができます

▼個別検診

「集団検診の日程で都合が合わない」という方には、個別検診がおすすめです。

対がん協会・厚生病院での個別検診も随時行っています。受診票を発行しますので、詳しくはお問い合わせください。

無料クーポン券をお持ちの方へ 有効期限が迫っています

4月に送付した無料クーポン券の有効期限は令和2年3月31日です。無料クーポン券の対象は一人一回なので、この機会を逃さないようにしましょう。

■申込み・問合せ／福祉医療課保健指導係 ☎22－1144



社会参加活動が健康のカギ アクティブシニアを目指しましょう

趣味に運動、活動的な現代の高齢者世代をアクティブシニアと呼びます。豊かな経験と知識・知恵を持つアクティブシニアは、健康で就労意欲にも溢れています。内閣府の調査によると、65歳を超えても働きたいと思っている方は約8割。しかし、65歳以上になると健康状態に差が大きく、家庭事情などもさまざまなため、実際に就労している高齢者は約2割です。

高齢者の孤立や孤独を防ぐこと、さらに心の豊かさや生きがいを得るためには、「社会参加活動」人との関わりを持つ機会が重要です。社会参加活動とは、就労だけではなく、ボランティアや町内会などの地域社会活動、趣味や習い事も含まれます。

現在、町には13の老人クラブと7つのふれあいサロンがあり、それぞれが地域会館などを利用し、介護予防のための体操や脳トレニング、茶話会などを仲間とともにに行っています。老人クラブでは、健康に関する相談や教育を行い、ふれあいサロンは、住民主体の介護予防の拠点となっています。

子育て支援センターだより

1月の広場 あいあい広場（0歳） 1月 9日(木)
きらきら広場（1歳） 1月16日(木)
のびのび広場（2・3歳） 1月23日(木)

10時から子育て支援センターで節分の制作をします。

■申込／12月2日(月)9時30分～

※広場開催日の午前は、通常の利用ができません

子育て支援センター（南3東5 ぬくぬく内）

☎55－8355 FAX 55－8377

開所時間 9時30分～12時、13時～16時

休所日 日曜日、祝日

※4・10カ月児健康診査を受診した子どもで、保護者が同意した場合のみ掲載しています

有償ボランティアに参加しませんか

俱知安町社会福祉協議会では、社会参加活動の事業として、週2回ボランティアの協力を得て在宅の高齢者や障がい者を対象に、夕食の配食をしています。活動内容は、車両を運転する方と、食事配布・利用者の安否確認をする方の2人1組で、各利用者宅へ訪問する1時間程度の活動です。

今年度より、ボランティアポイント制度（有償ボランティア制度）を導入し、期間内にためたポイントを、商品券に変えられるようになります。詳しくは、同協議会事務局までお問合せください。

豊かな経験や知識を生かしてさまざまな活動を行うことで、健康を維持しましょう。

☎福祉医療課地域包括支援センター

☎23－0100

☎俱知安町社会福祉協議会
☎22－4150

暮らしの*i*Information

募集

非常勤・パート職員募集

児童支援員（非常勤）若干名

■応募資格／保育士資格または教員免許を有する者、児童関連事業に2年以上の従事経験を有する者
■任用期間／任用日〓翌年3月31日
■業務内容／遊びを通じた生活指導
■勤務時間／月曜は10時〓18時または13時〓18時、火〓金曜は11時〓18時または13時〓18時、土曜は8時〓14時または12時〓18時
■勤務場所／放課後児童クラブおよび北児童館
■賃金・待遇／月額11万〓15万円程度、社保・雇用保険・通勤手当有
■申込方法／履歴書に免許証の写しとハローワークからの紹介状を添えて提出

えて提出

■園福祉医療課児童福祉係（保健福祉会館内）**㊧23―0500**

児童支援員補助（パート）若干名

■応募資格／子育て経験者
■任用期間／任用日〓翌年3月31日
■業務内容／児童支援員の補助業務
■勤務時間／平日14時〓18時、夏休みなどの長期休暇は8時〓14時または14時〓18時、小学校の授業時間により変更有。週20時間未満
■勤務場所／放課後児童クラブおよび北児童館・南児童館
■賃金・待遇／時給870円
■申込方法／履歴書に免許証の写しとハローワークからの紹介状を添えて提出
■園福祉医療課児童福祉係（保健福祉会館内）**㊧23―0500**

住宅係事務補助員（パート）1名

■賃金・待遇／月額11万〓15万円程度、社保・雇用保険・通勤手当有
■申込方法／履歴書にハローワークからの紹介状を添えて提出
■園教育委員会学校教育課総務係
㊧56―8018

学校公務補（パート）1名

■応募資格／普通自動車免許、芝刈機や除雪機の使用経験のある者
■任用期間／任用日〓翌年3月31日
■業務内容／学校施設および敷地内の管理・環境整備、その他学校用務
■勤務時間／月〓金曜の7時〓12時30分（学校行事・降雪などで時間変動や土日勤務の場合有）
■勤務場所／西小学校樺山分校
■賃金・待遇／時給870円、社保・雇用保険・通勤手当有
■申込方法／履歴書にハローワークからの紹介状を添えて提出

児童支援補助員の募集

児童支援補助員の募集

補助員として登録された方は、長期休暇期間や支援員の休暇時に必要に応じて勤務します。空いた時間に仕事がしたいという方、子育て経験を生かし、地域の子育てを支えてくれる方をお待ちしています。

■対象者／児童福祉に関心のある町内在住の子育て経験者、20歳以上
■勤務内容／子どもの遊びや生活指導、安全管理などの補助
■賃金／時給870円
■勤務期間や時間（主なもの）／【長期休暇や学校の振替休日】

情報の掲載を希望される場合はご相談ください
※掲載希望月の前月10日までに総合政策課企画振興室広報広聴係へ要連絡

納税だより

【住宅ローン控除について】

所得税の住宅ローン控除（住宅借入金等特別控除）に控除しきれない額が生じた場合、その控除しきれない額は翌年度の住民税から控除されます（ただし限度額有）。
○住宅ローン控除を初めて受ける方や、勤務先の年末調整で申告していない方は、税務署での確定申告で住宅ローン控除の適用を受ける必要があります

【医療費控除について】

医療費控除は、その年の1月1日から12月31日までの間に自己または自己と生計を一にする配偶者やその他の親族のために、一定額以上の医療費を支払った場合に、申告により所得控除を受けることができる制度です。
※医療費自体が戻るのではなく、課税のもととなる所得金額が減額されることにより税金が安くなる制度です
○平成29年分の確定申告から領収書の添付が不要となり、代わって「医療費控除の明細書」（国税庁様式）の提出が必要となりました
○生命保険契約などの入院費給付金や、健康保険で支給される高額療養費・家族療養費など保険金による補てんがある場合には、支払った医療費の金額から差し引くこととなります
○その年に支払った金額のみ対象となります。申告前に医療費控除の明細書を活用し、整理をすると便利です。
○医療費控除の特例制度（セルフメディケーション税制）を受ける場合は、従来の医療費控除を受けることはできません。どちらか選択することとなります

確定申告書には、マイナンバーの記載および本人確認書類の掲示または写しの添付が必要です。
園税務課住民税係**㊧56―8003**

■任用期間／任用日〓翌年3月31日
■業務内容／窓口・電話対応、パソコンを使った事務など
■勤務時間／月〓金曜の9時〓15時30分

勤務場所／建設課住宅係

■賃金・待遇／時給870円
■申込方法／履歴書にハローワークからの紹介状を添えて提出
■園建設課住宅係**㊧56―8012**

小学校学習支援員（パート）1名

■応募資格／小中高いづれかの教員免許
■任用期間／任用日〓翌年3月31日
■業務内容／学習支援（学校授業補助、学校行事補助、指導補助）
■勤務時間／8時〓15時30分のうち5時間程度、週休二日制（土日祝）
※学校行事で土・日曜勤務の場合は振替休日有。長期休暇中の勤務は無く、その間の賃金支給も無し

勤務場所／俱知安小学校

■賃金・待遇／時給千円、社保・雇用保険・通勤手当有
■申込方法／履歴書（写真貼付）に教員免許状の写しを添えて提出
■園教育委員会学校教育課学校教育係
㊧56―8018

学校公務補（非常勤）1名

■応募資格／普通自動車免許、芝刈機や除雪機の使用経験のある者
■任用期間／任用日〓翌年3月31日
■業務内容／学校施設および敷地内の管理・環境整備、その他学校用務
■勤務時間／月〓金曜の7時30分〓14時45分（学校行事・降雪などで時間変動や土日勤務の場合有）
■勤務場所／俱知安小学校

応募には必要書類、所得制限などがあります。抽選・入居決定などは1月中旬ごろです。詳細は問合せ。
園建設課住宅係**㊧56―8012**

道営住宅入居者募集

抽選日時／12月9日(月)10時〓

抽選会場／文化福祉センター

一般世帯向け

・えぞ富士団地（南4東6）
3LDK 1戸 4階 駐車場有料

■申込場所、期間／文化福祉センター、12月5日(木)〓7日(土)9時〓18時※7日は17時まで
■入居予定日／令和2年1月下旬
※申込や入居に関する要件は問合せ
園道営住宅指定管理者エムエムエスマンションマネージメントサービス**㊧0134―34―1373**

歩くスキーの会会員募集

一緒に楽しく汗をかきませんか。皆さんの参加をお待ちしています。

■活動期間／12月14日(土)〓令和2年3月末
■活動日／火曜日を除く毎日、9時30分〓16時

活動場所／きたろくグラウンド

■その他／会費・貸しスキー無料、休憩所有、参加希望者は左記まで
園田村**㊧090―8371―5631**
渡辺**㊧090―5226―4726**

自衛官募集

自衛官候補生（第5回）

■受験資格／18歳以上33歳未満の男女
■受付締切／12月11日(水)
■試験日／12月14日(土)・15日(日)

陸上自衛隊高等工学校校

■受験資格／令和2年4月1日現在、15歳以上17歳未満の男子で、中学校卒業または中等教育学校の前期課程修了者
■受付締切／令和2年1月6日(月)
■試験日／令和2年1月18日(土)

■園俱知安地域事務所**㊧23―3540**
古谷和之**㊧23―3165**
清水礼子**㊧22―0075**
笹山武市**㊧22―2433**
佐名木幸子**㊧22―4302**

周知

新年交礼会

■日時／令和2年1月6日(月)10時〓場所／ホテル第一会館
■会券代／1枚千円
■申込／12月13日(金)までに、総務課総務係または俱知安商工会議所にて会券を購入してください

園総務課総務係**㊧56―8000**

宿泊税特別徴収義務者の方へ

宿泊税の申告納入について

11月中に徴収した宿泊税の申告納入が12月から始まります。
各月の初日から末日までの間の宿泊に係る宿泊税について、宿泊施設ごとに翌月の末日までに、必要事項を記入した「宿泊税納入申告書・徴収原簿」を税務課に提出して、その税額を「宿泊税納入書」により町内金融機関または役場窓口にて納入してください。なお、休業などの申請をしている場合を除き、宿泊がなかった場合でも「0円」として申告

が必要ですのでご注意ください。
※11月宿泊分については、1月6日(月)が申告納入期限です
「宿泊税納入申告書」「宿泊税納入書」は税務課(⑨番窓口)にあります。町HPからもダウンロードすることができます。

円税務課宿泊税係 ☎56―8002

成人記念式典「はたちのつどい」

■日時／令和2年1月12日(日)14時～(受付13時)

■場所／文化福祉センター

■対象者／平成11年4月2日～平成12年4月1日までに生まれた方

■その他／対象者には12月上旬に案内を送送。また、現在、就学・就職などで俱知安町に住民票がない場合でも参加することができま

す。希望者は問合せしてください

■公民館 ☎22―4151

小中学生書初め大会

■日時／1月8日(水)9時30分受付、10時開始

■場所／世代交流センター

■主催／俱知安町青少年育成会

■お題／

○小学1・2年生 えがお

○小学3・4年生 生きる力

○小学5・6年生 進む勇氣

○中学生 輝く未来

※参加申込書は各学校を通じて配布

■公民館 ☎22―4151

特設人権相談

人権擁護委員が人権に関する相談を無料でお受けします。

消防署からのお知らせ

火の用心で良い年末年始を

今年も残すところわずかととなり、寒い日が続いています。特に、年末年始は火気を取り扱う機会が増え、火災が発生しやすい時期でもあります。火気を取り扱う際は、火災を起さないよう、次のことに十分に注意しましょう。

○目を離さない

○コンロの周りには燃えやすい物を置かない

○ガスボンベなどのスプレー缶を廃棄する際は、屋外で穴を開け、燃やせないごみで適切に廃棄する

なお、長期間家を空ける際は、放火対策として家の周りに燃えやすい物を置かないようにしましょう。

10月末までの災害出動状況		
	令和元年	平成30年
火災	9件	7件
救急	699件	673件
救助	30件	27件
その他	96件	114件

■日時／12月5日(木)13時～15時30分
■場所／保健福祉会館
■俱知安人権擁護委員協議会事務局 ☎22―0232

年末年始のお知らせ

役場の閉庁日について

■閉庁日／12月31日(火)～令和2年1月5日(日)

ごみの搬入について

【清掃センター・資源リサイクルセンター】
■休業日／12月31日(火)15時～令和2年1月3日(金)

【エコガレージ】
■休業日／12月30日(月)～令和2年1月3日(金)

■休業日／12月30日(月)～令和2年1月3日(金)

ごみの収集について

■休業日／令和2年1月1日(水)～1月3日(金)

体育施設の休業について

【総合体育館】

■休業日／12月30日(月)～令和2年1月6日(月)※12月29日(日)は12時まで

【旭ヶ丘スキー場】

■休業日／12月30日(月)～令和2年1月1日(水)

【夜間学校開放】

■休業日／12月31日(火)～令和2年1月5日(日)

空き家の管理について

空き家は個人の「財産」であり、管理責任は個人にあるため、町が積極的に関わることはできません。所有している空き家がありましたら、本格的な雪が降る前に建物と敷地の管理(除雪・落雪対策、冬囲い)に

まちの事件簿―地域安全ニュース

10月の主な事件

▽暴行事件の発生

路上において、注意をしたことで暴力を振るわれる事件がありました。

▽窃盗(車上ねらい)事件の発生
宿泊施設駐車場において、車内が荒らされる事件がありました。

10月の主な交通事故

▽9日、町内交差点において、車両

同士の衝突事故が発生しました。

▽12日、町内交差点において、車両

同士の接触事故が発生しました。

▽12日、国道393号において、鹿

との衝突事故が発生しました。

▽13日、道道において、鹿との衝突

事故が発生しました。

▽31日、道道において、鹿との衝突事故が発生しました。

10月末までの町内交通事故発生状況		
	令和元年	平成30年
人身	29件	25件
物損	569件	597件
死者	1名	0名

消費者コーナー

俱知安消費者協会

肌トラブルにご注意ください

消費者庁や国民生活センターでは、スポーツ観戦などのイベントで、手軽に楽しめるタトゥーシールやフェイスペイントが肌に合わず、トラブルが発生していると公表しています。一部製品からは、化粧品には含有が認められていない成分が検出されました。特に、子どもの皮膚は敏感で、皮膚障害が発生する可能性があります。使用には十分注意しましょう。

○目や口など、肌の敏感な付近には使用しない
○使用中は直射日光を避ける
○事前に腕の内側などでテストする
○かゆみなどを感じたらすぐに使用中止する

■消費生活相談室(公民館1階団体室)
■月・水・金曜日10時～15時 ☎23-1522

法人道民税等の申告を電子で

法人道民税・事業税および地方法人特別税の申告および各種申請・届出を電子で行うことができます。利用にはHPから手続きが必要です。
<http://www.eitax.jp/>

■札幌道税事務所税務管理部課税第一課 ☎011-281-7834

くつちゃんプラスオーケストラ第1回定期演奏会

■日時／12月7日(土)17時開場、17時30分開演

■会場／文化福祉センター大ホール

■入場料／大人500円(高校生以下無料)

■曲目／

○第一部 バレエ音楽「ガイーヌ」より 他

○第二部 A Whole New World' すべてをあなたに、聖夜 他

■唐澤 ☎080-5591-6906

おたんじょうおめでとう

「ながら運転」の厳罰化



ようてい法律事務所
弁護士 渡邊 恵介
☎21-6228

携帯電話で通話しながら、あるいは画面を見ながら自動車などを運転する「ながら運転」は、運転への注意力が散漫になり、重大事故にもつながる危険な運転です。最近では、運転中にスマートフォンのゲームに気を取られ、歩行者を死亡させてしまうという痛ましい事故もありました。

これまでも「ながら運転」中に交通事故を起こした場合はもちろん、携帯電話の画面を注視することだけでも罰則の対象でした。ところが、それが原因の交通事故数は、この10年で倍増するなど減少の兆しが見えないことから、本年12月から「ながら運転」に対する罰則が大幅に引き上げられました。例えば、運転中に携帯電話を保持または画面を注視した場合、違反点数が1点から3点に、反則金が普通車で6千円から1万8千円になります。また、それにより交通事故などを起こした場合は、違反点数6点となり、1回で免許停止処分となります。そして、反則金制度の対象外となるため、1年以下の懲役または30万円以下の罰金の刑事処分を受ける可能性も高まります。

これから年末にかけて、お酒を飲む機会が多くなると思います。飲酒運転は極めて危険な行為であり、許されません。睡眠中はアルコールの代謝能力が低下するという研究もありますので、飲酒後に睡眠をとることはアルコールの分解に逆効果である可能性すらあります。

自動車は走る凶器であるという認識を持ち、正しい運転を心がけましょう。

11月15日(金)までに住民環境課住民係へ届け出があったもので、承諾を受けた内容について掲載しています。

人の動き 令和元年10月末現在		
人口	15,168人	(前月比 +58)
男子	7,712人	(前月比 +37)
女子	7,456人	(前月比 +21)
世帯数	8,130世帯	(前月比 +56)
うち外国籍住民	807人	(前月比 +50)

G20 観光大臣会合が無事閉幕 倶知安の魅力を世界各国へ発信

10月25日(金)・26日(土)の二日間、G20 観光大臣会合が開催。27日(日)には、招待国であるスイスの代表団およびサンモリッツ市長が町内を視察しました。来月発行の広報1月号では、ここに掲載できなかった内容や会合に関わった人の声を紹介する予定です。



①会合参加者が羊蹄山を背に集合(26日)／②会合の中で「地域の魅力は何かを考えると持続可能な観光を実現するための第一歩」と述べた倶高・農高の生徒ら(26日)／③歓迎レセプションにて文字町長が英語で乾杯(25日)／④歓迎レセプション会場では鼓流の演奏が参加者をお出迎え(25日)／⑤小学生による歓迎の絵が駅前通りを装飾／⑥パークハイアットニセコ HANAZONO での会合の様子(26日)／⑦会合参加者が倶知安町 PR 動画を視聴(26日)／⑧俱中吹奏楽部・倶高吹奏楽部・くっちゃんプラスオーケストラから約80名が参加し、演奏を披露(25日)／⑨小学生が取り組んだ「国旗ぬりえ」をもとに作成したウェルカムボードが会合会場入口に置かれた／⑩スイス代表団らが二世古酒造を視察(27日)

町内小学生以下は旭ヶ丘スキー場リフト無料 今年は12月24日オープン予定

■営業期間／12月24日(火)～翌年3月8日(日)※積雪状況により変更の場合有り

■ナイター営業日／毎週火・木曜日(火・木曜日が休業の場合は翌日ナイター営業) および12月25日(水)、令和2年2月12日(水)、15日(土)※1月2日(水)、2月11日(火)はナイター営業無し

■町民無料デー／12月24日(火)、令和2年1月19日(日)、2月15日(土)、16日(日)、3月8日(日)

■休業日／毎週月曜日※月曜日が祝祭日の場合はその翌日、12月31日(火)～翌年1月1日(水)

■営業時間※大会実施などのため変更の場合有り／

通常営業日
9時～16時(リフト最終15時45分)
ナイター営業日
9時～21時(リフト最終20時45分)

令和元年 12月						
日	月	火	水	木	金	土
			24	25	26	27
29	30	31				
令和2年 1月						
日	月	火	水	木	金	土
				1	2	3
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	
令和2年 2月						
日	月	火	水	木	金	土
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
令和2年 3月						
日	月	火	水	木	金	土
		1	2	3	4	5
						6
						7
						8

通常営業日
ナイター営業日
休業日
赤字 町民無料デー

町内の小学生以下は旭ヶ丘スキー場リフト無料

町内に住民登録のある小学6年生以下の子どもが対象。受付票に記入し、券売所に提出すると、町民利用者カードの入った腕章を渡します。その腕章を必ず腕に付けてリフトを利用し、帰りには券売所に返却してください。

小学生ナイタースキー教室

「楽しく、もつと上達コース」

経験豊かなインストラクターが指導に当たります。

日時／令和2年1月15日(水)～16日(木) 18時～20時

会場／旭ヶ丘スキー場

募集人員／先着50名

参加料／700円(保険料込)

締切／令和2年1月11日(土)

申込方法／申込書と参加料を持参の上、総合体育館へ

間 総合体育館 ☎ 22-2288

町民と一緒に まちづくりを考える

10月15日(火)から11月5日(火)にわたり、全10回の『まちトーク』を開催し、延べ120名が参加しました。

今年は、昨年までの『まちづくり懇談会』とは趣向を変え、町長と参加者による対話を中心に行う。冒頭に町長が「今日の主役は皆さんです。まちづくりと一緒に考えましょう」と呼びかけ、参加者からのさまざまな意見に基づき、約1時間の議論が行われました。

参加者からは「時間が足りない」などの声もあったことから、町ではこれらの意見を参考にしつつ、次回の開催に向け、より多くの町民が参加しやすい工夫をしていく考えです。



▲高砂地域会館(10月15日)の様子

町民環境課生活安全係
☎ 56-8005

体育協会が創立50周年 スポーツの発展目指し

倶知安町体育協会(柏谷良雄会長)は、昭和44年の創立以来、町民の体力向上やスポーツの普及などを目的に、競技や年代の垣根を超えた活動が続け、今年で50周年を迎えました。同協会には現在、15のスポーツ団体・1150名が加盟しており、来年4月からは名称を『倶知安町体育協会』から『倶知安町スポーツ協会』に改めることが決まっています。

11月10日(日)、町内ホテルにおいて開催された同協会の創立50周年を記念した祝賀会では、スポーツ功労における感謝状と表彰状の贈呈などが行われました。会の中で柏谷会長は、これまでの感謝を述べるとともに、「引き続き、町のスポーツ振興に貢献していきたい」と話しました。



▲創立50周年記念祝賀会(11月10日)

功績をたたえて 俱知安町スポーツ表彰

前年度に各種スポーツ競技において活躍した選手・団体に授与される俱知安町スポーツ表彰の授与式が11月16日(土)に総合体育館で行われました。(かっこ内は競技名、敬称略、成績略)

スポーツ賞

町を代表して全道大会に優勝、もしくは全国大会に上位の成績を収めた個人またはチーム

南谷 花都 (スキーアルペン)
菊池 信也 (パークゴルフ)
JA ようてい (野球)
俱知安クラブ (ソフトボール)

スポーツ奨励賞

町を代表して全道大会に上位の成績を収めた、もしくは後志管内大会に優勝した個人またはチーム

八巻 来龍 (陸上)
新井 朝海 (陸上)
紺谷 遥希 (陸上)
土屋 真理 (陸上)
川中 勇人 (陸上)
小澤 壮斗 (陸上)
大野 加鈴 (陸上)
成田 友哉 (陸上)



盛合 凛華 (陸上)
盛合 恋羽 (陸上)
宮崎 れい (陸上)
田中 大誇 (バドミントン)
田中 陽系 (バドミントン)
高尾 惇也 (スキーアルペン)
山田 悠可 (スキーアルペン)
高田 峻平 (クロスカントリースキー)
安藤 優羽 (クロスカントリースキー)
廣瀬 友愛 (クロスカントリースキー)
吉野 清徳 (銃剣道)
齋藤 純夫 (銃剣道)
野田 光男 (パークゴルフ)
菊池 朋子 (パークゴルフ)
後志地方銃剣道連盟俱知安支部
愛球クラブ (野球)
俱知安ミルキーズ (ソフトボール)
俱知安中学校サッカー部
俱知安中学校女子バレーボール部
俱知安中学校女子バドミントン部
俱知安中学校剣道部
俱知安西小学校5年男子
リレーチーム

みんなが主役 学習発表会・学芸会

各小学校で行われた学芸会や学習発表会。子どもたちは、音楽の授業で習っている鍵盤ハーモニカやリコーダーの他、練習を重ねてきた劇や合唱などを披露しました。

10月19日(土) 北陽小学校
東小学校
西小学校
俱知安小学校
西小学校樺山分校

10月20日(日)



集合住宅の管理者と営業を始める方へ 建物の管理・設置に関する注意

アパートの駐車場はこまめに除雪を
冬の間、除排雪がこまめに行われないことで必要な駐車台数が確保できなくなり、車が道路にはみ出し、路上駐車による道路除雪の妨げや交通事故の誘発、近隣トラブルの原因になります。

アパートやマンションの管理をする方は、定期的に排雪を行い、適切な管理をしましょう。



☎建設課豪雪対策室 ☎ 56-8011

プレハブやコンテナを利用する注意点
簡易的に設置できるプレハブなどは、短期間営業する店舗としては便利ですが、建築基準法の「建築物」に該当するため、確認申請が必要です。
必要な手続きをとらないと営業できなくなることもあります。設置場所や規模にもよりますので、事前に建築士に相談しましょう。
☎まちづくり新幹線課建築指導係 ☎ 56-8012

2020年4月1日から 施設使用料や手数料が変わります

町が所有・管理する公共施設の使用料や、提供するサービスの手数料などには、法律で非課税と定められているものを除き、消費税が含まれています。

2014年に消費税率が5%から8%に引き上げられた際、国はその1年6カ月後に10%に引き上げる予定だったため、町では消費税を含む大部分の使用料や手数料などの料金改定を見送りました。その後、2回の延期を経て、今年10月に消費税率が10%に引き上げられたことに合わせ、町では来年4月1日から施設の使用料や各種手数料などの料金を改定します。

個別の料金算定方法や詳細につきましては、担当へご確認ください。ご理解とご協力をお願いします。



子どもたちの 素晴らしい作品が多数

令和元年度の総合文化祭児童生徒作品展入賞者が決定し、11月3日(日)に文化福祉センター大ホールにて表彰式が執り行われました。(敬称略)



1・2年	3・4年	5・6年	中学生	3・4年	5・6年	中学生
町 長	賞 (絵 画)	賞 (習 字)	賞 (習 字)	町 長	賞 (絵 画)	賞 (習 字)
高橋 凛	菊地 雅晴	新井 朝海	須藤 可凜	藤村 乙寧	藤村 一慶	石川心絢
議 会 議 長	賞 (絵 画)	賞 (習 字)	賞 (習 字)	議 会 議 長	賞 (絵 画)	賞 (習 字)
湯口 茜	本間彩乃里	岡田 果穂	本間杏乃音	北川 絆愛	川上 絢愛	盛合 恋羽
教 育 長	賞 (絵 画)	賞 (習 字)	賞 (習 字)	教 育 長	賞 (絵 画)	賞 (習 字)
浅野 咲空	足立 葵	高橋 そら	千石 小桜	柏原 李音	小室 実結	岩田 紗和
青少年育成会長	賞 (絵 画)	賞 (習 字)	賞 (習 字)	青少年育成会長	賞 (絵 画)	賞 (習 字)
大井 友太	三木 優大	興 紹 朗	高見恵梨花	中邨 柚那	中野 結	渡辺 凜
文化協会	賞 (絵 画)	賞 (習 字)	賞 (習 字)	文化協会	賞 (絵 画)	賞 (習 字)
新田 蒼空	佐藤 美月	竹森 ジョナ	荒川 桃百	中島 愛結	内田 凜	東條 希星

11月3日(日)、小川原脩記念美術館は開館から20周年を迎え、当日同館では、その記念式典が行われました。式典で来館者に対して柴勤館長は「多くの人に足を運んでいただき20周年を迎えられました。これからも美術館をよりよくお願いします」と感謝を述べました。

式典後に行われた開館20周年記念コンサートでは、ヴァイオリン奏者の齋藤真知亜さん、律子さん夫妻が『Happy Birthday』や『一台のヴァイオリンのための協奏曲』などを演奏。100名以上の観客が、二人の演奏を楽しみ、同館の20周年を祝いました。

▲式典であいさつをする柴館長(左)と記念コンサートの様子(右)

心安らぐ演奏で 美術館の20周年を祝う

感動の場 一点の場

『無題』

1973 年 小川原 脩 画



暖炉やたき火のパチパチと燃える、音、熱、光に、ぼうっと目を奪われ、耳を澄ます、そのような経験をお持ち方も多いのではないのでしょうか。凍える季節の始まりに、暖かさの原点、火の気配を帯びた作品をご紹介します。

小川原は 1958 年から 60 年代の初め頃、考古学に傾倒し古代の遺跡遺物に強く関心を寄せていました。当時はまさにアンフォルメル（不定形なるもの）と呼ばれた抽象美術が日本全国を席卷していましたが、小川原も原始の世界を題材に独自の抽象的な作品を展開しました。

遺跡の赤褐色土そのものを写し取ったとも言えるこの作品は、黒々と存在感を見せる石器の配列にひし形の規則性が見て取れ、その合間からは明るい赤がにじみ出るように描かれています。石器時代の人びとが遺した物の背後から、当時の営みの熱が溢れ出ているかのようです。太古から人の営みを支えた「火」は、癒しとともに人知を超えた自然の一つとして畏れられ、その精神性をも小川原は作品に込めているように感じます。この作品は現在開催中の展覧会「原始の美－1960's」で見ることができます。

文：沼田 絵美（小川原脩記念美術館 学芸員）

ふるさと探訪

440 回

はね —翅を無くした冬の虫—

雪に覆われ、静まり返った 12 月の野山。外敵が少ないこの季節に活動する昆虫に、クモガタガガンボがいます。ガガンボというと春夏に見られる、蚊を大きくしたような姿が一般的ですが、クモガタガガンボはまったく異なった姿をしています。飛ぶための翅^{はね}は退化してすっかり無くなり、代わりに脚が発達しています。歩くことに特化した 10 ミリに満たない姿は名前の通り、まるでクモのようです。

翅を無くしたのは体の表面積を小さくし、低温環境へ適応するためとされており、さらに体は凍りにくい液で満たされているため、氷点下 15 度くらいまでの耐寒性を備えています。私自身、氷点下 10 度近い気温の中を活発に動き回っているのを何度か見たことがあります。雪の中にも潜るため、さらに低温になる場合には雪の中で寒さをしのぎます。クモガタガガンボも、寒冷地で生きるために雪をうまく利用しているのですね。

北海道には 2 種類、クモガタガガンボの仲間が生息しているとされていますが、実際の種数も生態もまだまだわからないことばかりです。今日も人知れず、不思議な虫の営みは続いています。

文：小田桐 亮（倶知安風土館 学芸員）



春夏に見られるガガンボの仲間（左）と雪上のクモガタガガンボ（右）の仲間

展覧会のお知らせ

■企画展示

「開館 20 周年記念くっちゃん美術展 第 61 回麓彩会展＋くっちゃん ART2020」

60 年以上も前に小川原脩を中心として創立された当時の後志在住作家を核とする「麓彩会展」、そして羊蹄山麓と関わりの深い作家により構成される「くっちゃん ART」。「地域」という共通のキーワードで、両展の作品を一堂に集めて開催します。

会 期：開催中～翌年 2 月 11 日(火) 会 場：第 1 展示室

「小川原脩セレクション 原始の美－1960's」

強い関心を寄せた太古の遺跡遺物をモチーフとしながら、アンフォルメル（不定形の抽象）の影響を受けた力強く躍動感溢れる 1960 年代初頭の作品をご紹介します。

会 期：開催中～翌年 1 月 13 日(月) 会 場：第 2 展示室

アート・イベントのお知らせ

■土曜サロン

世界美術館紀行Ⅸ～ドイツ&北欧編～

「アルテ・ピナコテーク／オスロ国立美術館／レンバッハハウス美術館」

トークと映像で巡る世界の美術館。今回は芸術の都ミュンヘンやオスロの美術館を訪ねます。

日 時：12 月 7 日(土) 14 時～15 時 30 分

お話し：柴 勤（当館館長） 会 場：当館映像ルーム（無料）

アート探訪くみて・きいて＞～ポスト印象派④～

「ロートレック」

印象主義から離れ、世紀末のパリの裏街をありのままに描き出したロートレックの歩みを紹介します。

日 時：12 月 14 日(土) 14 時～15 時

お話し：柴 勤（当館館長） 会 場：当館映像ルーム（無料）

■アート・シネマ館

「おしゃれ泥棒」1966 年 /124 分 / アメリカ（字幕）

オードリー・ヘップバーンがパリの街を舞台に、魅せる盗みと愛のテクニク。美術品の贋作^{がんさく}をめぐるロマンティック・コメディの代表作。

日 時：12 月 28 日(土) 14 時～16 時 10 分 お話し：柴 勤（当館館長） 会 場：当館映像ルーム（無料）

「クリスマス・キッズ・コンサート 2019」

毎年恒例の子どもたちによるクリスマス・コンサート。リコーダーやハンドベルによる合奏、合唱、ピアノ独奏などスタイルはさまざま。アートな空間での音楽会。毎回、サプライズ演奏もあります。

演 奏：町内各小学校の皆さんなど

日 時：12 月 21 日(土) 14 時～15 時 30 分

会 場：当館ロビー（無料）

ミュージアム 通信

小川原脩記念美術館 ☎ 21-4141

観 覧 料：一 般 500 円（400 円）

高 校 生 300 円（200 円）

小中学生 100 円（50 円）

倶知安風土館 ☎ 22-6631

観 覧 料：一 般 200 円（100 円）

高校生以下、美術館観覧者無料

開館時間は 9 時～17 時

入館は 16 時 30 分まで

※（ ）内は 10 名以上の団体料金

12 月の休館日 毎週火曜日

31～1 月 5 日（年末年始休館）

美術館は花盛り！

冬到来。ロビーから望む羊蹄山の白い姿は、時に見惚れて足を止めるほど美しい。一方、展示室に目を向ければ、まるで色とりどりの花が咲き誇るかのように、個性豊かな作品で満ち溢れています。その数、何と 30 点。現在、美術館では開館 20 周年記念の第 2 弾として「くっちゃん美術展」を開催中ですが、その中身は、皆さんもよくご存じの「麓彩会展」と「くっちゃん ART」の合同展です。両方に共通するキーワードは、倶知安を中心とした羊蹄山麓の美術。この地域が育む美術の豊かな広がり、今改めて感じているところです。

館 長 柴 勤



昨年のコンサートの様子



公民館 3 階図書室

10～17 時（毎週月曜休館）

※ 12 月 28 日（土）～ 1 月 6 日（月）は年末年始のため休館



カエルの小指

道尾秀介



サンズイ

笹本綾平



ソードアート・オンライン 22

川原礫



弾丸メシ

堂場瞬一



絵本館

10～18 時（毎週水曜休館）

※ 12 月 24 日（火）は図書整理日のため休館

12 月 28 日（土）～ 1 月 5 日（日）は年末年始のため休館

12 月 7 日（土）11 時から
クリスマス会を開催！



おかたづけバストリオ

新井洋行



おじいさんは川へ
おばあさんは山へ

森山京／ささめやゆき



あいうえオリンピック

中川ひろたか／平澤一平



早咲きの花
ぼくらは戦友

宗田理／YUME

季節は冬の白さに

葉が落ち尽くした木々。凜としたその立ち姿に、ほればれすることがあります。

新芽が春の息吹を伝え、深い緑が夏を声そらえて褒めたたえ、染めあげた朱や黄金が秋を慈しみ、ついにはその色取りが消え“無”となりました。その“無”は、寂しさとは違い、生命の力強さや尊厳を感じます。

いよいよ、12 月。街は無色から冬の白さに。雪を楽しみ、雪と格闘する暮らし。また、国内外から大勢のお客さまを迎える冬。遠く離れた国や街から、倶知安を訪れる理由は？パウダースノーだけでもないようです。“えぞ富士”はじめ自然景観、食、そして何より町民やリゾートスタッフ一人一人の心こもった「おもてなし」。先の G20 観光大臣会合から学びました。ふるさと倶知安、誇りをもって育んでいきましょう。



▲ G20 歓迎レセプションにて農高生とともに

文字一志

／ 今日は何を食べよう？ ／

おうちで簡単取り分け離乳食
鶏 団 子 豆 乳 な べ

● 材料（大人 4 人、子ども 1 人分）

白菜 1～2 枚、玉ねぎ 1/2 個、にんじん 1/3 本、大根 5cm、じゃがいも 1 個、しめじ 1/2 パック、昆布 1 枚、水 700cc、豆乳 200cc、みそ大さじ 3、塩ひとつまみ、すりごま適量

【鶏団子】鶏ひき肉 100g、絹豆腐 100g、片栗粉小さじ 1、塩ひとつまみ

● 作り方 ※ ☐ は子ども用取り分けのポイント

① 鍋に水を入れ、昆布をつけておく。絹豆腐は水を切っておく。

② 玉ねぎは千切り、にんじん・大根・じゃがいもは棒状に、白菜は一口大に切る。しめじは石づきをとって小房に分ける。

③ 【鶏団子】の材料をボールに入れよく混ぜる。

④ ①の鍋に②の野菜を入れて火にかける。

火が通ったら野菜を取り出し、食べやすいようにすり鉢などでペースト状にしましょう。（5～6 か月児）

⑤ 煮立ってきたら③を小さく丸めながら鍋に入れる。

火が通ったら野菜と鶏団子を取り出して食べやすい大きさに刻み、水溶性片栗粉でとろみを。風味付けとしてみそや塩、豆乳をほんの少し入れるとさらにおいしくなります。（7～11 か月児）

⑥ みそと塩で味を整え、豆乳を入れる。お好みでごまをかけて完成。加熱しすぎると豆乳が分離するので注意。

1 歳児以上は、水で薄めましょう。



1 人分 エネルギー 133kcal
塩 分 1.4g

栄養士 岩井麻未